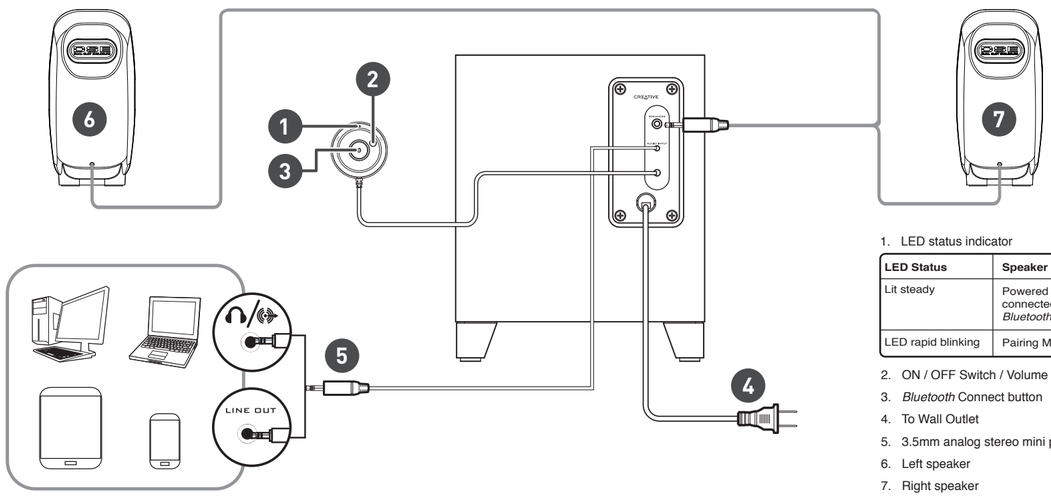
Creative T3250 Wireless
Quick Start Guide

Model No. 型号: MF0450

PN: 03MF045000001 Rev A

Product overview



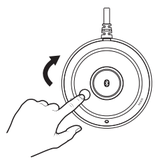
1. LED status indicator

LED Status	Speaker Status
Lit steady	Powered ON (Idle) or connected to any *Bluetooth*® devices
LED rapid blinking	Pairing Mode

2. ON / OFF Switch / Volume
3. *Bluetooth* Connect button
4. To Wall Outlet
5. 3.5mm analog stereo mini plug
6. Left speaker
7. Right speaker

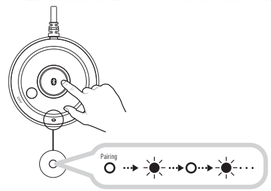
1 Enjoy audio from Bluetooth devices

a. Powering Up the speaker



Power on the speaker by turning the volume dial in the clockwise direction. The LED status indicator will lit steady indicating the speaker is currently ON.

b. Establish *Bluetooth* Connection



Press and hold the Bluetooth button and release when the LED starts blinking rapidly.

c. On *Bluetooth* device

i. Turn ON the *Bluetooth* feature on your device.
ii. Search for Creative T3250W.
iii. Pair and connect to Creative T3250W. If prompted for passcode, enter 0000.
iv. Pairing successful, ready to stream music.

Note: The above are generic steps to pair to a *Bluetooth* device, for more specific instructions on *Bluetooth* connectivity for your device, please consult your manufacturer's manual.

d. Ready to stream music via *Bluetooth*®

Turn volume dial clockwise or anti-clockwise to increase or decrease volume. You may also adjust your source device volume settings to increase or decrease volume.

2 Reconnections between *Bluetooth* device and Creative T3250W

You can reconnect your paired *Bluetooth* device to your speaker easily. Select 'Creative T3250W' entry on the *Bluetooth* device to reconnect any of the 4 previously connected *Bluetooth* devices would be able to reconnect to Creative T3250W when the T3250 Wireless is powered ON and not connected to any device.

Note: The Creative T3250 Wireless is able to remember up to 4 paired devices in its memory bank, eliminating the need to re-pair again should any of these devices connect to the Creative T3250W. Should a 5th device be paired to the T3250W, the 1st device will be erased from the T3250W's memory banks. At any one time a maximum memory of 4 devices are being retained.

3 Power Saving Mode

The speaker enters power saving mode when there is no *Bluetooth* connection or no audio signal detected on the Line-In connection for more than 15 minutes. It is recommended to power off when the speaker is expected to be unused for several days.

For the latest, online version of this guide and supplementary documentation such as safety and regulatory information for this product, please visit www.creative.com/support

JP

製品概要

1. LEDステータスインジケータ

LEDステータス	スピーカーステータス
常時点灯	電源オン（アイドル）または任意の*Bluetooth*デバイスに接続
LEDがすばやく点滅	ペアリングモード

2. ON/OFFスイッチ / ボリューム
3. *Bluetooth*接続ボタン
4. 壁コンセントに接続
5. 3.5mmアナログステレオミニプラグ
6. 左スピーカー
7. 右スピーカー

1. *Bluetooth* デバイスからオーディオを楽しむ

a. スピーカーの電源を入れる
ボリュームのイヤルを時計回りの方向に回して、スピーカーの電源を入れます。LEDステータスインジケータが点灯中の場合、スピーカーの電源が入っていることを示します。

b. *Bluetooth* 接続を設定する
*Bluetooth*ボタンを押し続け、LEDがすばやく点滅し始めたら離します

c. *Bluetooth* デバイスで
i. お使いのデバイスの*Bluetooth* 機能をオンにします。
ii. Creative T3250Wを検索します。
iii. ペアリング し、Creative T3250Wに接続します。パスコードの入力が求められたら、「0000」と入力します。
iv. ペアリングが正常に終了しました。音楽をストリーミングできます。

メモ: 上の手順は、*Bluetooth*デバイスとのペアリングの一般的な方法です。*Bluetooth*とお使いのデバイスとの接続の詳細な手順については、デバイスのメーカーのマニュアルをご覧ください。

d. *Bluetooth*から音楽のストリーミングを行う
ボリュームダイアルを時計回り、または反時計回りに回転させて、ボリュームを調整します。ボリュームの調整時には、ソースデバイスのボリュームを調整することもできます。

2. *Bluetooth* デバイスとCreative T3250W間の再接続

ペアリングした*Bluetooth* デバイスをお使いのスピーカーと簡単に再接続できます。*Bluetooth*デバイスで、'Creative T3250W'オプションを選択して、以前接続していた4つまでの*Bluetooth*デバイスに再接続します。それらのデバイスは、T3250 Wirelessの電源がオンで、どのデバイスにも接続されていない場合に、Creative T3250Wに再接続できます。

メモ: Creative T3250 Wirelessはペアリングされたデバイスをメモリバンク内に最大4個まで記憶できます。これらのデバイスのうちいずれかをCreative T3250Wと接続する場合、ペアリングをやり直す必要はありません。5つ目のデバイスをT3250Wにペアリングする場合は、1つ目のデバイスが、T3250Wのメモリバンクから削除されます。最大4つのデバイスメモリまで常時保持されています。

3. 省電力モード

*Bluetooth*接続がないとき、または15分以上ライン入力接続にオーディオ信号が検出されない場合に、スピーカーは、省電力モードモードに入ります。

スピーカーを数日間使用しないと思われる場合には、スピーカーの電源を切ることをお勧めします。

このガイドの最新のオンラインバージョン、およびこの製品の安全および規制情報などの補足書類については、**www.creative.com/support**をご覧ください。

CS

产品概览

1. LED 状态指示灯

LED 状态	音箱状态
稳定亮起	电源开启（闲置）或已连接至蓝牙设备
LED 快速闪烁	配对模式

2. 电源开关 / 音量
3. 蓝牙连接按钮
4. 接至墙壁插座
5. 3.5 毫米模拟立体声迷你插头
6. 左音箱
7. 右音箱

1. 欣赏蓝牙设备播放的音频

a. 打开音箱接通电源
顺时针转动音量拨盘开启音箱电源。LED 状态指示灯将呈长亮状态，表示音箱目前已接通电源。

b. 建立蓝牙连接
按住蓝牙按钮直至 LED 开始快速闪烁后松开。

c. 在蓝牙设备上
i. 打开设备的蓝牙功能。
ii. 搜索 Creative T3250W。
iii. 配对并连接至 Creative T3250W。如果提示您输入密码，请输入 0000。
iv. 配对成功，准备传输音乐流。

注意: 上述内容为与蓝牙设备配对的一般步骤，有关蓝牙设备连接的具体说明，请参考设备制造商提供的手册。

d. 准备通过蓝牙传输音乐流
顺时针或逆时针转动音量拨盘增大或减小音量。

您也可以调整源设备音量设置来增大或减小音量。

2. 重新连接蓝牙设备与 Creative T3250W

您可以方便地重新连接已配对的蓝牙设备和音箱。选择蓝牙设备中的 “Creative T3250W” 重新建立连接。Creative T3250W 接通电源并且尚未连接至任何设备时，可重新连接先前曾连接过的 4 个蓝牙设备。

注意: Creative T3250 Wireless 记忆库可容纳多达 4 个已配对的设备，如果这些设备需要与 Creative T3250W 连接，可避免重新连接的麻烦。如果有第 5 个设备与 T3250W 配对，则第 1 个设备的信息将从记忆库中清除。在任何时候，所保留的配对设备信息最多为 4 个。

3. 节电模式

超过 15 分钟无蓝牙连接或线性输入连接检测不到音频信号时，音箱将进入节电模式。

如果音箱闲置几天不用，建议您关闭音箱电源。

要获取本指南的最新在线版本以及本产品的安全说明和规章信息等补充文档，请访问 **www.creative.com/support**

FR

Aperçu du produit

1. Voyant d'état

État du voyant	État du haut-parleur
Allumé	Sous tension (Inactif) ou connecté à n'importe quel appareil *Bluetooth*
Voyant qui clignote rapidement	Mode couplage

2. Interrupteur marche/arrêt/Volume
3. Bouton de connexion *Bluetooth*
4. Vers la prise murale
5. Mini-fiche stéréo analogique de 3,5 mm
6. Haut-parleur gauche
7. Haut-parleur droit

1. Écouter le son des périphériques *Bluetooth*

a. Activer le haut-parleur
Allumez le haut-parleur en faisant tourner la molette de réglage du volume dans le sens des aiguilles d'une montre. Le voyant indicateur d'état s'allumera et restera stable pour indiquer que le haut-parleur est activé.

b. Établir une connexion *Bluetooth*
Appuyez sur le bouton *Bluetooth* et maintenez-le enfoncé, puis relâchez-le quand la LED commence à clignoter rapidement

c. Sur le périphérique *Bluetooth*
i. Activez la fonction *Bluetooth* sur votre périphérique.
ii. Recherchez le Creative T3250W.
iii. Couplez et connectez l'équipement au Creative T3250W. Si un code d'accès vous est demandé, entrez '0000'.
iv. Couplage réussi, prêt à diffuser de la musique.

Remarque: les opérations ci-dessus correspondent à la procédure générique de couplage à un périphérique *Bluetooth*; pour des instructions plus précises sur la connectivité *Bluetooth* en rapport à votre périphérique, consultez le manuel du fabricant.

d. Prêt à diffuser de la musique via *Bluetooth*
Faites tourner la molette de réglage du volume dans le sens des aiguilles d'une montre ou le sens inverse des aiguilles d'une montre pour augmenter ou diminuer le volume.Vous pouvez également régler les paramètres du volume de votre appareil source pour augmenter ou diminuer le volume.

2. Reconnexions entre le périphérique *Bluetooth* et le Creative T3250W

Vous pouvez facilement reconnecter votre périphérique *Bluetooth* couplé à votre haut-parleur. Sélectionnez l'entrée 'Creative T3250W' sur le périphérique *Bluetooth* pour effectuer la reconnexion. Un ou plusieurs des 4 périphériques *Bluetooth* précédemment connectés pourraient se reconnecter au Creative T3250W lors de la réactivation de celui-ci et alors qu'il n'est pas connecté aux périphériques.
Remarque : Le Creative T3250W peut se souvenir d'un maximum de 4 périphériques couplés dans sa banque de mémoire, rendant superflu le recouplage au cas où ces périphériques se reconnecteraient au Creative T3250W. Si un 5ème périphérique doit être couplé au T3250W, le 1er sera effacé des banques de mémoire du T3250W. La mémoire maximale ne conserve que 4 périphériques à un moment donné.

3. Mode d'économie d'énergie

Le haut-parleur passe en mode d'économie d'énergie lorsqu'aucune connexion *Bluetooth* ou aucun signal audio n'est détecté sur la connexion d'entrée ligne pendant plus de 15 minutes.

Il est recommandé de mettre le haut-parleur hors tension lorsqu'il doit rester inutilisé pendant plusieurs jours.

Pour la version en ligne à jour de ce guide et d'autres documents sur ce produit, concernant notamment la sécurité et la réglementation, consultez le site **www.creative.com/support**

ES

Información general del producto

1. Indicador LED de estado

LED de estado	Estado de los altavoces
Encendido fijo	Encendido (inactivo) o conectado a cualquier dispositivo *Bluetooth*
LED con parpadeo rápido	Modo de emparejamiento

2. Interruptor de encendido/apagado/Volumen
3. Botón de conexión *Bluetooth*
4. A la toma de corriente
5. Clavija mini de 3,5 mm de estéreo analógico
6. Altavoz izquierd
7. Altavoz derecho

1. Disfrutar de contenidos de audio desde dispositivos *Bluetooth*

a. Encendido del altavoz
Mantenga presionado el botón *Bluetooth* y libérelo cuando el LED comience a parpadear rápidamente

b. Establecimiento de la conexión *Bluetooth*
Para poder realizar el emparejamiento con otros dispositivos *Bluetooth*, mantenga pulsado el botón *Bluetooth* hasta que oiga dos pitidos y el indicador LED parpadee con rapidez.

c. Encender el dispositivo *Bluetooth*
i. Conecte la función *Bluetooth* del dispositivo.
ii. Realice una búsqueda de Creative T3250W.
iii. Empareje y conecte a Creative T3250W. Si se le solicita un código de contraseña, especifique 0000.
iv. Conexión correcta, listo para reproducir música.

Nota: Las instrucciones anteriores son los pasos generales a seguir para conectar con un dispositivo *Bluetooth*; para obtener instrucciones más específicas sobre la conectividad *Bluetooth* del dispositivo, consulte el manual del fabricante.

d. Preparado para reproducir música a través de *Bluetooth*
Gire el volumen en el sentido de las agujas del reloj, o en el sentido contrario, para aumentar o disminuir el volumen.

También puede ajustar los valores de volumen de su dispositivo para aumentar o reducir el volumen.

2. Volver a conectar el dispositivo *Bluetooth* y Creative T3250W

Puede volver a conectar el dispositivo emparejado *Bluetooth* de forma sencilla a su altavoz. Seleccione la entrada de Creative T3250W en el dispositivo *Bluetooth* que desea reconectar. Cualquiera de los 4 dispositivos *Bluetooth* conectados con anterioridad podrá reconectarse a Creative T3250W cuando éste esté encendido y no se encuentre conectado a otro dispositivo.

Nota: Creative T3250W recuerda hasta 4 dispositivos emparejados en su banco de memoria, eliminando la necesidad de volver a realizar el emparejamiento cuando alguno de estos dispositivos se vuelve a conectar con Creative T3250W. Si un 5º dispositivo se empareja con T3250W, se borrará el 1er dispositivo del banco de memoria de T3250W. La cantidad máxima de dispositivos que puede retener a la vez la memoria es de 4.

3. Modo de ahorro de energía

El altavoz entra en el modo de ahorro de energía cuando no hay conexión *Bluetooth* o no se detecta ninguna señal de audio en la conexión de entrada de línea durante más de 15 minutos.

Se recomienda apagar cuando no se vaya a usar el altavoz durante varios días.

Para consultar la versión en línea más reciente de esta guía y documentación suplementaria como información sobre normativa y seguridad de este producto, visita **www.creative.com/support**

PT

Perspectiva geral do produto

1. Indicador de estado LED

Estado do LED	Estado da coluna
Aceso continuamente	Conectado (Inativo) ou ligado a quaisquer dispositivos com *Bluetooth*
LED intermitente rápido	Modo de emparelhamento

2. Interruptor de ligar/desligar/Volume
3. Botão Ligar *Bluetooth*
4. Para ligação à tomada eléctrica
5. Mini tomada estéreo analógica de 3,5 mm
6. Coluna esquerda
7. Coluna direita

1. Ouvir música a partir de dispositivos *Bluetooth*

a. Ligar a coluna
Ligar a coluna, rodando o regulador de volume na direção dos ponteiros do relógio.

b. Estabeleça a ligação *Bluetooth*
Prima e mantenha premido o botão *Bluetooth*, soltando-o quando o LED começar a piscar rapidamente

c. Ligar o dispositivo *Bluetooth*
i. Active a funcionalidade *Bluetooth* do dispositivo.
ii. Procure Creative T3250W.
iii. Efectue o emparelhamento e estabeleça ligação ao Creative T3250W. Se lhe for solicitado um código de acesso, introduza '0000'.
iv. Emparelhamento bem sucedido – pronto para transmitir música.

Nota: Estes passos são genéricos para emparelhar com um dispositivo *Bluetooth*; para obter instruções mais específicas acerca da conectividade *Bluetooth* do seu dispositivo, consulte o manual fornecido pelo respectivo fabricante.

d. Pronto para transmitir música através de *Bluetooth*
Rode o regulador de volume no sentido dos ponteiros do relógio, ou no sentido contrário, para aumentar ou diminuir o volume.

Também pode ajustar as definições de volume do dispositivo de origem para aumentar ou diminuir o volume.

2. Novas ligações entre o dispositivo *Bluetooth* e o Creative T3250W

Pode efectuar facilmente uma nova ligação do dispositivo *Bluetooth* emparelhado para a coluna. Seleccione a entrada 'Creative T3250W' no dispositivo *Bluetooth* para efectuar uma nova ligação
Qualquer um dos 4 dispositivos *Bluetooth* anteriormente ligados poderá ser novamente ligado ao Creative T3250W quando o T3250W estiver ligado e não estiver ligado a qualquer outro dispositivo.

Nota: O Creative T3250W tem capacidade para recordar até 4 dispositivos emparelhados no seu banco de memória, eliminando assim a necessidade e efectuar um novo emparelhamento no caso de qualquer um destes dispositivos ser ligado ao Creative T3250W. No caso de um 5º dispositivo ser emparelhado com o T3250W, o 1º dispositivo será eliminado dos bancos de memória do T3250W. É sempre mantido um máximo de 4 dispositivos na memória.

3. Modo de poupança de energia

A coluna entra no modo de poupança de energia quando não existe nenhuma ligação *Bluetooth*, nem é detetado nenhum sinal na ligação de entrada de linha durante mais de 15 minutos.

É recomendável desligar, quando for possível prever que a coluna não será utilizada durante vários dias.

Para obter a versão online mais recente deste guia e a documentação complementar, como informações de segurança e regulamentares sobre este produto, visite **www.creative.com/support**

CT

產品概覽

1. **LED** 狀態指示

LED 狀態	喇叭狀態
穩定亮起	電源開啟（閒置）或已連接至藍牙裝置
LED 快速閃爍	配對模式

2. 電源開關 / 音量
3. 藍牙連接按鈕
4. 接至牆壁插座
5. 3.5mm 類比立體聲迷你插頭
6. 左喇叭
7. 右喇叭

1. 透過藍牙裝置欣賞音效

a. 開啟喇叭電源
順時針轉動音量旋鈕開啟喇叭電源。LED 狀態指示將穩定亮起，表明喇叭目前已開啟。

b. 建立藍牙連接
按住藍牙按鈕，直到 LED 開始快速閃爍後鬆開。

c. 在藍牙裝置上
i. 開啟裝置的藍牙功能。
ii. 搜尋 Creative T3250W。
iii. 配對並連接至 Creative T3250W。如果出現密碼提示，請輸入 0000。
iv. 配對成功，正準備傳輸音樂。

注意: 以上是喇叭與藍牙裝置配對的常規步驟，有關您的裝置的藍牙連接的詳細指示，請參閱製造商提供的手冊。

d. 透過藍牙傳輸音樂準備就緒
順時針或逆時針轉動音量旋鈕，可增大或減小音量。

您也可以調整源裝置音量設定來增大或減小音量。

2. 在藍牙裝置和 Creative T3250W 之間重新建立連接

您可以輕鬆地將配對的藍牙裝置重新連接至喇叭。在藍牙裝置中選擇 ‘Creative T3250W’ 項目以重新連接。當 T3250 Wireless 電源開啟且未連接至任何裝置時，之前連接的 4 個藍牙裝置中的任意一個均可重新連接至 Creative T3250W。

注意: Creative T3250 Wireless 的記憶庫中最多可以記住 4 個配對的裝置，如果這些裝置之中的一個需要連接至 Creative T3250W，無須重新進行配對。如果第 5 個裝置需要與 T3250W 配對，第 1 個裝置將從 T3250W 的記憶庫中清除。在任意時刻，最多只能保留 4 個裝置的記憶。

3. 節能模式

超過 15 分鐘無藍牙連接或線性輸入檢測不到音效信號時，喇叭將進入節能模式。

如果喇叭在數日內不用，建議您關閉喇叭電源。

欲獲取本指南的最新在線版本以及本產品的安全說明和規章信息等補充文檔，請訪問**www.creative.com/support**

KO

제품 개요

1. LED 상태 표시기

LED 상태	스피커 상태
점등 상태 유지	전원 켜짐(유휴) 또는 *Bluetooth* 장치에 연결됨
LED가 빠르게 깜박임	페어링 모드

2. ON/OFF 스위치 / 볼륨
3. *Bluetooth* 연결 버튼
4. 벽 콘센트
5. 3.5mm 아날로그 스테레오 미니 플러그
6. 왼쪽 스피커
7. 오른쪽 스피커

1. *Bluetooth* 장치에서 오디오 즐기기

a. 스피커 전원 켜기
볼륨 다이얼을 시계 방향으로 돌려서 스피커의 전원을 켭니다. LED 상태 표시등이 켜져 있으면 스피커가 현재 켜져 있다는 의미입니다.

b. *Bluetooth* 연결 설정
Bluetooth 버튼을 길게 누르고 LED가 빠르게 깜박이기 시작하면 손을 놓습니다.

c. *Bluetooth* 장치에서
i. 장치에서 *Bluetooth* 기능을 켭니다.
ii. Creative T3250W를 검색합니다.
iii. Creative T3250W에 연결합니다. 암호를 입력하라는 메시지가 나오면 0000을 입력합니다.
iv. 연결이 성공되고 음악을 스트리밍할 준비가 됩니다.

참고: 위 설명은 *Bluetooth* 장치에 연결하는 일반적인 단계이며 *Bluetooth* 연결에 대한 자세한 지침은 제조업체의 설명서를 참조하십시오.

d. *Bluetooth*로 음악 스트리밍 준비
볼륨을 높이거나 줄이려면 볼륨 다이얼을 시계 방향 또는 시계 반대 방향으로 돌립니다.

또한 소스 장치의 볼륨 설정을 조정하여 볼륨을 높이거나 낮출 수 있습니다.

2. *Bluetooth* 장치와 Creative T3250W를 다시 연결

연결했던 *Bluetooth* 장치를 스피커에 손쉽게 다시 연결할 수 있습니다. T3250 Wireless의 전원이 켜지고 어떤 장치에도 연결되지 않았을 때 'Creative T3250W'를 *Bluetooth* 장치에서 선택하여 이전에 연결했던 4개의 *Bluetooth* 장치가 Creative T3250W에 다시 연결될 수 있습니다.

참고: Creative T3250 Wireless는 메모리 뱅크에 최대 4개의 연결 장치를 기억할 수 있으며 Creative T3250W에 연결했던 장치를 다시 연결할 필요가 없습니다. 5번째 장치를 T3250W에 연결해야 하는 경우, 첫 번째 장치가 T3250W의 메모리 뱅크에서 지워집니다. 한 번에 최대 4개의 장치를 유지할 수 있습니다.

3. 절전 모드

15분 이상 *Bluetooth* 연결이 없거나 라인 입력 연결에서 오디오 신호가 감지되지 않으면 스피커가 절전 모드로 들어갑니다.

스피커를 며칠 동안 사용하지 않을 경우 전원을 꺼 두는 것이 좋습니다.

이 제품에 대한 안전 및 규정 관련 정보와 같은 추가 문서 및 이 설명서의 최신 온라인 버전을 보려면 **www.creative.com/support**를 방문하시기 바랍니다.

TR

Ürün Tanıtımı

1. LED durum ışığı

LED Durumu	Hoparlör Durumu
Sabit yanıyor	Güç AÇIK (Boşta) veya herhangi bir Bluetooth cihazına bağlı
LED hızlı yanıp sönüyor	Eşleştirme modu

2. AÇMA/KAPAMA Anahtarı / Ses Seviyesi
3. *Bluetooth* Bağlantı düğmesi
4. Priz
5. 3,5 mm analog stereo mini fiş
6. Sol hoparlör
7. Sağ hoparlör

2. *Bluetooth* cihazlardan müziğin keyfini çıkarın

a. Hoparlörü Açma
Ses seviyesi tuşunu saatin tersi yönünde çevirerek hoparlörü açın. Hoparlörün açık olduğunu gösteren LED durum göstergesi sürekli yanık durumda olacaktır.

b. *Bluetooth* Bağlantısını Kurma
Bluetooth düğmesine basılı tutun ve LED hızlı bir şekilde yanıp söndüğünde serbest bırakın

c. *Bluetooth* cihazında
i. Cihazınızdaki *Bluetooth* özelliğini açın.
ii. Creative T3250W'yi Arama.
iii. Eşleştirin ve Creative T3250W'ye bağlayın. Şifre istenirse, 0000 değerini girin.
iv. Eşleştirme başarılı, müzik çalınabilir.

Not: Yukarıdaki adımlar, bir *Bluetooth* cihazını eşleştirmenin genel adımlarıdır, cihazınızdaki *Bluetooth* bağlantısına ilişkin daha özel talimatlar için lütfen üreticinizin kılavuzuna başvurun.

d. *Bluetooth* aracılığıyla müzik çalmaya hazırlama
Ses seviyesini artırmak veya azaltmak için ses seviyesi tuşunu saat yönünde ya da saatin tersi yönünde çevirin.

Ses seviyesini artırmak ya da azaltmak için kaynak cihazınızın ses seviyesi ayarlarını da değiştirebilirsiniz.

3. *Bluetooth* cihazı ve Creative T3250W arasında yeniden bağlantı kurma

Eşleştirilmiş *Bluetooth* cihazınızı hoparlörünüze kolayca yeniden bağlayabilirsiniz. 4'ünden herhangi birini yeniden bağlamak için *Bluetooth* cihazınızdaki 'Creative T3250W' girişini seçin, önceden bağlanan *Bluetooth* cihazları, T3250 Wireless AÇIK olduğunda ve herhangi bir cihaza bağlı olmadığında Creative T3250W'ye yeniden bağlanabilirler.

Not: Creative T3250 Wireless önceden eşleştirilen maksimum 4 cihazı belleğinde tutma özelliğine sahiptir, böylece bu cihazlardan herhangi birinin Creative T3250W'ye bağlanması gerektiğinde yeniden eşleştirme gereğini ortadan kaldırır. 5. bir cihazın T3250W'ye bağlanması gerektiğinde, 1. cihaz T3250W'nin belleğinden silinecektir. Her seferinde maksimum 4 cihaz bellekte kayıtlı tutulacaktır.

4. Güç Tasarruf Modu

Hiçbir *Bluetooth* bağlantısı olmadığında veya Giriş Hattı bağlantısında 15 dakikadan uzun bir süre hiçbir ses sinyali tespit edilmediğinde hoparlör, güç tasarrufu moduna girer.

Hoparlörün birkaç gün boyunca kullanılmaması bekleniyorsa, kapatılması önerilir.

Bu kılavuzun ve bu ürünle ilgili güvenlik ve yönetmelik bilgileri gibi diğer yardımcı belgelerin en yeni çevrimiçi sürümü için, lütfen **www.creative.com/support** sayfasını ziyaret edin.

BI

Gambaran Umum Produk

1. Indikator status LED

Status LED	Status Speaker
Menyala stabil	Dinyalakan (Idle) atau tersambung ke perangkat *Bluetooth* mana pun
LED berkedip cepat	Mode berpasangan

2. Sakelar / Volume ON/OFF
3. Tombol *Bluetooth* Connect
4. Untuk Colokan di Dinding
5. colokan mini stereo analog 3,5 mm
6. Speaker kiri
7. Speaker kanan

2. Nikmati audio dari perangkat *Bluetooth*

a. Menyalakan speaker
Nyalakan speaker dengan memutar kenop volume searah jarum jam. Indikator status LED akan menyala stabil ketika speaker sedang MENYALA.

b. Membuat Koneksi *Bluetooth*
Tekan dan tahan tombol *Bluetooth* dan lepaskan saat LED mulai berkedip dengan cepat

c. Pada perangkat *Bluetooth*
i. MENYALAKAN fitur *Bluetooth* pada perangkat Anda.
ii. Mencari Creative T3250W.
iii. Memasangkan dan terhubung ke Creative T3250W. Jika diminta kode masuk, masukkan 0000.
iv. Pemasangan berhasil, siap untuk streaming musik.

Catatan: Di atas tersebut adalah langkah-langkah umum untuk terpasang ke perangkat *Bluetooth*, untuk instruksi khusus lainnya mengenai konektivitas *Bluetooth* untuk perangkat Anda, silakan baca manual produsen Anda.

d. Siap menstreaming musik melalui *Bluetooth*
Putar kenop volume searah atau berlawanan arah jarum jam untuk menaikkan atau menurunkan volume.

Anda juga bisa menyesuaikan pengaturan volume perangkat sumber untuk menaikkan atau menurunkan volume.

3. Menghubungkan kembali perangkat *Bluetooth* dan Creative T3250W

Anda dapat menghubungkan kembali perangkat *Bluetooth* yang sudah berpasangan ke speaker Anda dengan mudah. Memilih entri 'Creative T3250W" di perangkat *Bluetooth* untuk menghubungkan kembali salah satu dari 4 perangkat *Bluetooth* yang sebelumnya dihubungkan akan bisa terhubung kembali ke Creative T3250W jika T3250 Wireless dinyalakan dan tidak terhubung ke perangkat lain.

Catatan: Perangkat Creative T3250 Wireless mampu mengingat hingga 4 perangkat berpasangan dalam bank memorinya, sehingga Anda tak perlu memasangkan lagi apabila perangkat-perangkat ini terhubung ke Creative T3250W. Apabila perangkat kelima dipasangkan ke T3250W, perangkat pertama akan dihapus dari bank memori T3250W. Maksimal ada 4 memori perangkat yang disimpan pada saat yang bersamaan.

4. Mode Hemat Daya

Speaker memasuki mode hemat daya jika tidak ada koneksi *Bluetooth* atau sinyal audio yang terdeteksi di koneksi Line-In selama lebih dari 15 menit.

Sebaiknya Anda mematikan speaker jika tidak akan digunakan selama beberapa hari.

Untuk versi online terbaru panduan ini dan dokumentasi tambahan seperti informasi keselamatan dan peraturan untuk produk ini, silakan kunjungi **www.creative.com/support.**

AR

نظرة عامة على المنتج

1. مؤشر الحالة LED

حالة LED	حالة السماعة
ضوء ثابت	يتم تشغيلها (خاملة) أو متصلة بأية أجهزة *Bluetooth*
وميض LED بشكل سريع	وضع الاقتران

2. مستوى الصوت/مفتاح تشغيل/إيقاف
3. زر التصال *Bluetooth*
4. نحو منفذ الحائط
5. قابس استريو تناظري صغير مقاس 3.5 ملم
6. السماعة اليسرى
7. السماعة اليمنى

2. استمتع بالصوت الصادر من أجهزة *Bluetooth*

أ. شغل السماعة
شغل السماعة عن طريق تدوير قرص مستوى الصوت في اتجاه عقارب الساعة.
سيومض مؤشر الحالة LED بشكل ثابت مما يشير إلى أن السماعة في وضع التشغيل (ON).

ب. انشاء اتصال *Bluetooth*
اضغط واستمر في الضغط على زر *Bluetooth* حرره عندما يبدأ في الوميض على نحو سريع.

ج. شغل جهاز البلوتوث
أولاً، شغل خاصية *Bluetooth* على الجهاز الخاص بك.
ثانيًا، البحث عن Creative T3250W.
ثالثًا، إذا تم طلب رمز المرور، أدخل 0000، قم بالاقتران والاتصال بجهاز Creative T3250W.
رابعًا، تم الاقتران بنجاح، جاهز لدفق ملفات الموسيقى.

ملاحظة: يعتبر ما سبق بمثابة خطوات عامة للاقتران بجهاز *Bluetooth*. لمزيد من التعليمات الأكثر تحديدًا حول جهاز *Bluetooth* الخاص بك، يرجى استشارة دليل جهة التصنيع الخاصة بك.

د. جاهز لدفق ملفات الموسيقى عبر *Bluetooth*
تدوير قرص مستوى الصوت باتجاه أو عكس اتجاه عقارب الساعة لزيادة أو تقليل مستوى الصوت. ويمكنك أيضًا ضبط إعدادات مستوى صوت الجهاز المصدر الخاص بك لرفع أو خفض مستوى الصوت.

3. إعادة التوصيل بين جهاز البلوتوث وجهاز Creative T3250W

يمكنك إعادة توصيل جهاز *Bluetooth* والذي تم اقترانه بالسماعة الخاصة بك بسهولة. تحديد إدخال جهاز "Creative T3250W" على جهاز *Bluetooth* لإعادة توصيل أي من أجهزة *Bluetooth* الأربعة التي تم توصيلها مسبقًا الأمر الذي يمكن من توصيل Creative T3250W عند تشغيل 3250 مع عدم توصيله بأي جهاز.
ملاحظة: يتمكن جهاز Creative T3250 Wireless من تذكر ما يصل إلى 4 أجهزة مقترنة في بنك الذاكرة الخاص به، مما يجعلك تتخلص من الحاجة إلى إعادة الاقتران مرة أخرى في حالة اتصال أي من تلك الأجهزة بجهاز Creative T3250W. وفي حالة كان ينبغي أن تقترن بجهاز T3250W، سيتم مسح الجهاز الأول من بنك الذاكرة الخاص بالجهاز T3250W، يتم حفظ 4 أجهزة مرة واحدة كحد أقصى للذاكرة.

4. وضع توفير الطاقة

تقوم السماعة بالدخال وضع توفير الطاقة عندما لا يوجد أي اتصال *Bluetooth* أو لا يتم الكشف عن وجود أية إشارة صوتية بخصوصها لمدة أكبر من 15 دقيقة.

لهذا الدليل عبر الإنترنت وكذلك الوثائق التكميلية مثل معلومات السلامة والتنظيم لهذا المنتج، يرجى زيارة **www.creative.com/support**

注意: Creative T3250 Wireless 的記憶庫中最多可以記住 4 個配對的裝置，如果這些裝置之中的一個需要連接至 Creative T3250W，無須重新進行配對。如果第 5 個裝置需要與 T3250W 配對，第 1 個裝置將從 T3250W 的記憶庫中清除。在任意時刻，最多只能保留 4 個裝置的記憶。

3. 節能模式

超過 15 分鐘無藍牙連接或線性輸入檢測不到音效信號時，喇叭將進入節能模式。

如果喇叭在數日內不用，建議您關閉喇叭電源。

欲獲取本指南的最新在線版本以及本產品的安全說明和規章信息等補充文檔，請訪問**www.creative.com/support**

EN

Safety Instructions

Please read the following before using the Creative product:

- Use a mains plug that is appropriate for your country or region.
- To be completely disconnected from the power input, the mains plug has to be disconnected/detached from the mains.
- Disconnect the mains plug when the device is expected to be unused for several days.

Technical Specifications

Input Rating: 100-240V ∿ 50/60Hz 200mA

***Bluetooth* Version:** *Bluetooth* 3.0

Operating Frequency: 2402 - 2480 MHz

Device Operating Temperature range: 0ºC to 45ºC

Supported *Bluetooth* profiles*: A2DP (Wireless Stereo *Bluetooth*)

Supported Codec: SBC

Operating Range:

Up to 10 meters, measured in open space.
Walls and structures may affect range of device.

* Refer to your *Bluetooth* device (notebook[1], PC[1], or mobile device[2]) manufacturer's documentation /website for supported profiles.

[1] Compatible with PC (Windows XP/Vista/7/8/8.1), Apple Macintoshes equipped with *Bluetooth* wireless stereo

[2] Compatible with most major brands of *Bluetooth* A2DP enabled mobile phones

Compatibility Disclaimer

Wireless performance is dependent on your device's *Bluetooth* wireless technology. Refer to your device manufacturer's manual. Creative will not be liable for any lost of data or leakages resulting from the use of these devices.

Product Registration

Registering your product ensures you receive the most appropriate service and product support available. You can register your product during installation or at http://www.creative.com/register.
Please note that your warranty rights are not dependent on registration.

FR

Consignes de sécurité

Lisez ce qui suit avant d'utiliser les produits Creative:

- Utilisez une prise électrique correspondant à votre pays ou à votre région.
- Pour mettre l'appareil complètement hors tension, débranchez le câble d'alimentation de la prise secteur.
- Débranchez le câble d'alimentation de la prise secteur lorsque l'appareil risque de rester inutilisé pendant plusieurs jours.

Caractéristiques techniques

Tension d'entrée nominale: 100-240V ∿ 50/60Hz 200mA

Version *Bluetooth*: *Bluetooth* 3.0

Fréquence de fonctionnement: 2402 - 2480 MHz

Températures de fonctionnement du périphérique: 0ºC à 45ºC

Profils *Bluetooth* pris en charge*: A2DP (*Bluetooth* stéréo sans fil)

Codec pris en charge: SBC

Portée de fonctionnement:
Jusqu'à 10 mètres, mesurés dans un espace ouvert.
Les murs et les structures peuvent influer sur la portée du périphérique.

* Pour savoir quels sont les profils pris en charge, reportez-vous à la documentation ou au site Web du fabricant du périphérique *Bluetooth* (ordinateur portable[1], PC[1], ou périphérique mobile[2]).

[1] Compatible avec les PC (Windo ws XP/Vista/7/8/8.1), les Apple Macintosh équipés d'un système stéréo sans fil *Bluetooth*

[2] Compatible avec les principales marques de téléphones mobiles *Bluetooth* A2DP (iPhone, Windows Mobile, etc.)

Déclaration de compatibilité

Les performances sans fil dépendent de la technologie sans fil *Bluetooth* de votre périphérique. Reportez-vous à la documentation du fabricant de votre périphérique. Creative ne sera pas responsable pour les pertes de données ou les fuites résultant de l'utilisation des ces appareils.

Enregistrement du produit

L'enregistrement de votre produit vous assure de recevoir le support produit et les services les plus appropriés disponibles. Vous pouvez enregistrer votre produit lors de l'installation ou sur le site www.creative.com/register.
Notez que vos droits à la garantie ne sont pas soumis à l'enregistrement.

ES

Instrucciones de seguridad

Lea la siguiente información antes de utilizar los productos de Creative:

- Utilice un enchufe de corriente que sea apropiado para su país o región.
- Para desconectar completamente la entrada de alimentación, debe desenchufar el cable alimentación de red de la toma de corriente.
- Desconecte el enchufe de alimentación de red cuando no vaya a utilizar el dispositivo durante varios días.

Especificaciones técnicas

Voltaje de entrada: 100-240V ∿ 50/60Hz 200mA

Versión *Bluetooth*: *Bluetooth* 3.0

Frecuencia operativa: 2402 - 2480 MHz

Rango de temperatura operativa del dispositivo: 0ºC a 45ºC

Perfiles *Bluetooth* admitidos*:

A2DP (*Bluetooth* estéreo inalámbrico)

Códecs admitidos: SBC

Alcance operativo:
Hasta diez metros en espacios abiertos. Las paredes o estructuras pueden afectar al radio de funcionamiento del dispositivo.

* Consulte la documentación o el sitio web del dispositivo *Bluetooth* del fabricante (portátil[1], PC[1], o dispositivo móvil[2]) para saber cuáles son los perfiles admitidos.

[1] Compatible con PC (Windows XP/Vista/7/8/8.1), Apple Macintosh equipados con *Bluetooth* estéreo inalámbrico

[2] Compatible con las principales marcas de teléfonos móviles con *Bluetooth* A2DP (incluidos iPhone, Windows Mobile)

Exención de responsabilidad

El rendimiento de la red inalámbrica depende de la tecnología inalámbrica Bluetooth del dispositivo. Consulte la documentación del fabricante del dispositivo. Creative no será responsable de ninguna pérdida de datos o daños que resulten del uso de estos dispositivos.

Registro del producto

Si registra el producto, recibirá el servicio de asistencia al cliente más adecuado. Puede realizar el registro durante la instalación o en la página www.creative.com/register.
Se señala que los derechos de la garantía son independientes del registro del producto.

PT

Instruções de segurança

Leia as seguintes informações antes de utilizar os Produtos Creative:

- Utilize uma tomada de alimentação apropriada para o seu país ou região.
- Certifique-se de que desliga a ficha de alimentação da corrente eléctrica.
- Desligue a ficha de alimentação se o dispositivo não for utilizado durante um longo período de tempo.

Especificações técnicas

Tensão nominal de entrada: 100-240V ∿ 50/60Hz 200mA

Versão de *Bluetooth*: *Bluetooth* 3.0

Frequência de funcionamento: 2402 - 2480 MHz

Intervalo de temperatura de funcionamento do dispositivo: 0ºC to 45ºC

Perfis Bluetooth suportados*:

A2DP (*Bluetooth* Estéreo Sem Fios)

Codecs suportados: SBC

Alcance de funcionamento:

Até 10 metros, medido em espaço aberto.

As paredes e estruturas podem afectar o alcance do dispositivo.

* Consulte a documentação/Web site do fabricante do seu dispositivo *Bluetooth* (portátil[1], computador de secretária[1] ou dispositivo móvel[2]) para verificar os perfis suportados.

[1] Compatível com PC (Windows XP/Vista/7/8/8.1), Apple Macintosh equipado com estéreo sem fios *Bluetooth*.

[2] Compatível com a maior parte das marcas principais de telemóveis com A2DP *Bluetooth* (incluindo iPhone e Windows Mobile).

Exclusão de responsabilidade de compatibilidade:

O desempenho sem fios depende da tecnologia Bluetooth sem fios do dispositivo. Consulte o manual do fabricante do dispositivo. A Creative não se responsabiliza por qualquer perda ou fuga de dados resultante da utilização destes dispositivos.

Registo do produto

Registe o seu produto para receber a assistência técnica e de produto mais adequada disponível. Pode registar o produto durante a instalação ou em www.creative.com/register.
Tenha em atenção que os direitos de garantia não dependem do registo.

JP

安全に関する注記

Creative製品をご使用になる前に以下をお読みください：

- お住まいの国または地域に適切な主電源プラグをご使用ください。
- 電源を完全に切断するには、電源プラグをコンセントから抜きます。
- デバイスを数日間使用しない場合は、電源プラグををコンセントから抜きます。

技術仕様

定格入力電圧:
100-240V ∿ 50/60Hz 200mA（日本向けモデル）

***Bluetooth* バージョン:**
Bluetooth 3.0

周波数帯域:
2402 – 2480 MHz

対応する*Bluetooth*プロファイル*:
A2DP (ワイヤレスステレオ *Bluetooth*)

対応しているコーデック:
SBC

デバイスの操作温度範囲 : 0°C to 45°C

操作範囲:

最長約10メートル（障害物のない空間で測定。壁や構造物がある場合は、デバイスの使用範囲に影響が出る場合があります。）

* サポートしているプロファイルについては、お使いの*Bluetooth* デバイス（ノートパソコン[1]、デスクトップパソコン[1]、またはモバイルデバイス[2]）のメーカーのマニュアル/ウェブサイトを参照してください。

[1] *Bluetooth*ワイヤレスステレオが搭載されているPC (Windows XP/Vista/7/8/8.1)、Apple Macintoshと適合

[2] *Bluetooth* A2DP 対応携帯電話のほとんどの主要ブランドと適合（iPhone、Windows Mobileを含む）

互換性に関する免責事項

ワイヤレス性能は、ご利用のデバイスの*Bluetooth*ワイヤレステクノロジーによって異なります。お使いのデバイスのメーカーのマニュアルを参照してください。 Creative は、これらのデバイスを使用したことによるデータの損失や漏えいについていかなる責任も負いません。

プロダクト レジストレーション

製品を登録することで、最適のサービスと製品サポートを確 実に受けることができます。 本製品は **www.creative.com/register**にアクセスして登録できます。
製品の登録がない場合でも、製品の保証は有効となります。

CS

安全使用说明

请先阅读以下内容，然后再使用 Creative **产品：**

- 使用的电源插头要适用于您所在的国家或地区。
- 要彻底切断电源，需要拔下主插头或断开主插头与主机的连接。
- 如果设备闲置几天不用，需断开其与主插头的连接。

技术规格

销售代号： Creative T3250 Wireless

额定输入电压:
100-240V ∿ 50/60Hz 200mA

***蓝牙* 版本:**
Bluetooth 3.0

工作频率:
2402 – 2480 MHz

支持的 *蓝牙* 配置文件*:
A2DP (无线立体声*蓝牙*)

支持的Codec:
SBC

设备工作温度：0ºC to 45ºC

传输范围:

最远可达10 米，数据是在开放无遮挡区域测量得出的。 墙壁和建筑物可能对信号传输造成影响。

* 请参考*蓝牙* 设备（笔记本电脑[1]、PC[1]、移动设备[2]）制造商提供的说明文档或访问其网站，了解支持的 *蓝牙* 配置文件。

[1] 与配有*蓝牙*无线立体声的 PC (Windows XP/Vista/7/8/8.1)、Apple Macintosh 兼容

[2] 与大多数知名品牌且启用 *蓝牙* A2DP 的移动电话（包括 iPhone、Windows Mobile）兼容

兼容性声明

无线性能取决于设备的*蓝牙*无线技术。请参考设备制造商提供的手册。任何由于使用这些设备所导致的数据丢失或泄漏，Creative 概不负责。

产品注册

注册您的产品，获得最贴心的服务和产品支持。您可以在安装 时注册产品，也可以访问 www.creative.com/register 进行注册。
请注意，无论您注册产品与否，都将享有保修服务。

CT

安全指示

在使用 Creative **產品之前，請閱讀下文:**

- 使用您所在國家或地區通用的電源插頭。
- 如要與電源輸入完全分開連接，必須將電源插頭從電源上斷開/拔下。
- 如果裝置在數日內不用，請將電源插頭斷開。

技術規格

額定輸入電壓:
100-240V ∿ 50/60Hz 200mA

***藍芽* 版本**:
Bluetooth 3.0

作業頻率:
2402 - 2480 MHz

支援的*藍芽* 設定檔*:
A2DP (無線立體聲*藍芽*)

支援的 Codec:
SBC

裝置作業溫度範圍：0ºC to 45ºC

作業範圍:

最大 10 米（此處為開放空間測量結果）。牆壁和建築物可能會影響裝置的使用範圍。

* 有關支援的設定檔，請參考*藍芽* 裝置（筆記型電腦[1]、PC[1] 或行動裝置[2]）製造商提供的使用說明/網站。

[1] 與配備 *藍芽* 無線立體聲的 PC (Windows XP/Vista/7/8/8.1)、Apple Macintosh 相容

[2] 與大多數知名品牌且啟用*藍芽* A2DP 包括 phones 相容

相容聲明

無線效能取決於裝置的*藍芽* 無線技術。請參考裝置製造商提供的手冊。 對於使用這些裝置造成的任何資料遺失或洩漏，Creative 不予負責。

產品註冊

註冊產品後您即可享有各項貼心服務與產品支援。您可以在安裝過程中或者在 www.creative.com/register 上註冊。
請注意，無論您註冊與否，都將享有同等的保固權利。

KO

안전 지침

Creative 제품을 사용하기 전에 다음을 읽어보십시오.

- 사용하는 국가 또는 지역에 적합한 메인 플러그를 사용하십시오.
- 전원을 완전히 차단하려면 메인 플러그의 연결을 해제해야 합니다.
- 며칠 동안 장치를 사용하지 않을 때에는 메인 플러그의 연결을 해제하십시오.

기술 사양

장치 작동 온도 범위:
100-240V ∿ 50/60Hz 200mA

***Bluetooth* 버전:**
Bluetooth 3.0

동작 주파수:
2402 - 2480 MHz

지원되는 *Bluetooth* 프로파일*:
A2DP (무선 스테레오 *Bluetooth*)

지원 코덱:
SBC

장치 작동 온도 범위 : 0°C to 45°C

작동 범위:

최대 10m, 개방형 공간에서 측정. 벽과 구조물이 장치의 범위에 영향을 미칠 수 있습니다.

* 지원되는 프로파일은 *Bluetooth* 장치(노트북[1], PC[1] 또는 휴대용 장치[2]) 제조업체의 설명서 또는 웹사이트를 참조하십시오.

[1] PC(Windows XP/Vista/7/8/8.1), *Bluetooth* 무선 스테레오가 장착된 Apple Macintoshes와 호환

[2] *Bluetooth* A2DP 가 가능한 주요 브랜드 휴대폰 (iPhone, Windows Mobile 포함)과 호환

호환성 고지 사항:

무선 성능은 장치의 *Bluetooth* 무선 기술에 따라 다릅니다. 장치 제조업체의 설명서를참조하십시오. 이러한 장치의 사용으로 인한 데이터 손실이나 유출에 대해서는 Creative 가 책임을 지지 않습니다.

제품 등록

제품을 등록하면 최신 서비스와 제품 지원을 받으실 수
있습니다. 설치 중 www.creative.com/register에서 제품을등록할 수 있습니다.
보증 권한은 등록과 별개라는 점을 유념하십시오.

TR

Güvenlik Talimatları

Creative Ürünlerini kullanmadan önce lütfen aşağıdaki talimatları okuyun:

- Yaşadığınız ülkeye ya da bölgeye uygun bir fiş kullanın.
- Elektrik bağlantısını tamamen kesmek için, fiş prizden çıkarılmış olmalıdır.
- Cihazı birkaç gün kullanmayacaksanız fişini prizden çekin.

Teknik özellikler

Nominal Giriş Voltajı:
100-240V ∿ 50/60Hz 200mA

***Bluetooth* Sürümü:**
Bluetooth 3.0

Çalışma Frekansı:
2402 - 2480 MHz

Desteklenen *Bluetooth* profilleri*:
A2DP (Kablosuz Stereo *Bluetooth*)

Desteklenen Codec:
SBC

Cihaz Çalışma Sıcaklığı Aralığı: 0ºC to 45ºC

Çalıştırma Mesafesi:

10 metreye kadar (açık alanda ölçülmüştür). Duvarlar ve yapılar aygıtın mesafesini etkileyebilir.

* Desteklenen profiller için *Bluetooth* aygıtınızın (dizüstü bilgisayar[1],masaüstü bilgisayar[1] veya mobil aygıt[2]) üretici belgelerine/web sitesine bakın.

[1] Bilgisayar (Windows XP/Vista/7/8/8.1), *Bluetooth* kablosuz stereo donanımı olan Apple Macintosh'larla uyumludur

[2] Birçok büyük *Bluetooth* A2DP etkin cep telefonu markasıyla uyumludur (iPhone, Windows Mobile dahil)

Uyumlulukla ilgili yasal uyarılar

Kablosuz performans, aygıtınızın *Bluetooth* kablosuz teknolojisine bağlıdır. Aygıtınızın üreticisi tarafından sağlanan kullanım kılavuzuna bakın. Bu aygıtların kullanılmasından kaynaklanacak veri kaybı veya sızıntılarından Creative sorumlu değildir.

Ürün Kaydı

Ürününüzü kaydettirerek en uygun hizmetlerden ve ürün desteğinden yararlanabilirsiniz. Ürünü yükleme sırasında **www.creative.com/register** adresinden kaydettirebilirsiniz.
Lütfen garantiden doğan haklarınızın kaydolmanıza bağlı olmadığını unutmayın.

BI

Instruksi Keselamatan

Harap baca instruksi berikut sebelum menggunakan produk Creative:

- Gunakan colokan listrik yang sesuai dengan standar di negara atau wilayah Anda.
- Agar benar-benar terputus dari input daya, colokan harus diputus sambungannya/dilepaskan dari sumber listrik.
- Lepaskan colokan listrik jika perangkat tersebut tidak akan digunakan untuk beberapa hari.

Spesifikasi Teknis

Peringkat Masukan:
100-240V ∿ 50/60Hz 200mA

Versi *Bluetooth*:
Bluetooth 3.0

Frekuensi Pengoperasian:
2402 - 2480 MHz

Profil *Bluetooth* yang Didukung*:
A2DP (*Bluetooth* Stereo Nirkabel)

Codec yang Didukung:
SBC

Rentang Suhu Pengoperasian Perangkat: 0ºC hingga 45ºC

Rentang Pengoperasian:

Hingga 10 meter, diukur di ruang terbuka. Dinding dan bangunan dapat memengaruhi rentang perangkat.

* Lihat dokumentasi/situs web produsen perangkat (notebook[1], PC[1], atau perangkat seluler[2]) *Bluetooth* Anda untuk mengetahui profil apa saja yang didukung.

[1] Kompatibel dengan PC (Windows XP/Vista/7/8/8.1), Apple Macintosh yang dilengkapi dengan stereo nirkabel *Bluetooth*

[2] Kompatibel dengan sebagian besar merek ponsel yang didukung oleh A2DP *Bluetooth*

Sanggahan Kompatibilitas

Performa nirkabel bergantung pada teknologi nirkabel *Bluetooth* dari perangkat Anda. Lihat manual produsen perangkat Anda. Creative tidak bertanggung jawab atas kehilangan data atau kebocoran apa pun akibat penggunaan perangkat-perangkat ini.

Pendaftaran Produk

Dengan mendaftarkan produk, maka bisa dipastikan Anda akan menerima servis dan dukungan produk yang paling tepat. Anda bisa mendaftarkannya selama proses penginstalan pada **www.creative.com/register**.
Perlu diperhatikan bahwa hak garansi tidak tergantung pada pendaftaran.

AR

إرشادات السلامة

برجاء قراءة ما يلي قبل استخدام منتج Creative:

- استخدام المكونات أنابيب غير مناسبة لبلدك أو المنطقة
- لتكون منفصلة تماما عن إدخال الطاقة، قابس التيار الكهربائي لابد من قطع / فصل من والتيار الكهربائي.
- افصل قابس التيار الكهربائي حيث من المتوقع الجهاز أن تكون غير المستخدمة لعدة أيام.

المواصفات الفنية

إدخال التقييم:
100-240V ∿50/60Hz 200mA

إصدار *Bluetooth*
Bluetooth 3.0

محدل التشغيل
2402 - 2480 ميجاهرتز

أوضاع *Bluetooth** المدعومة
A2DP (لاسلكي استريو *Bluetooth*)

ترميز مدعم
SBC

نطاق درجات الحرارة أثناء التشغيل:
من 0 إلى 45 درجة مئوية

مدى التشغيل
ما يصل إلى 10 أمتار، وتقاس في فضاء مفتوح.
قد تؤثر الجدران والهياكل على نطاق الجهاز.

* ارجع إلى وثائق)موقع الويب الخاص بالجهة المصنعة للجهاز الذي يدعم وظيفة *Bluetooth* الخاص بك (الكمبيوتر المحمول[1] أو جهاز الكمبيوتر[1] أو الجهاز المحمول[2]) للحصول على ملفات التعريف المدعمة.

[1] متوافق مع جهاز الكمبيوتر (نظام التشغيل Windows XP/Vista/7/8/8.1) و*Apple Macintoshes* المزود باستريو *Bluetooth* لاسلكي

[2] متوافق مع معظم العلامات التجارية الرئيسية لهواتف المحمول الممكنة لوظيفة *Bluetooth A2DP* (بما في ذلك *iPhone* و*Windows Mobile*)

تسجيل المنتج
تسجيل المنتج الخاص بك يضمن حصولك على الخدمة الأكثر ملاءمة ودعم المنتج المتوفر. يمكنك تسجيل المنتج الخاص بك أثناء التثبيت من خلال www.creative.com/register.
يرجى ملاحظة أن حقوق الضمان لا تعتمد على التسجيل.

DECLARATION OF CONFORMITY

According to R&TTE Directive (1999/5/EC)

Manufacturer's Name:	Creative Technology Ltd.
Manufacturer's Address:	31, International Business Park #03-01 Creative Resource Singapore 609921
Product Name:	Creative T3250 Wireless
Product Number Number:	MF0450
Intended Use:	Office and Home Usage
Restrictive Use:	Nil

To which this declaration relates are in conformity with the following standard(s):

EMC: Class B
EN 55013: 2013
EN 55020:2007 + A11: 2011
EN 61000-3-2:2006 +A1: 2009 + A2: 2009
EN 61000-3-3:2013
EN 301 489-1 V1.9.2: 2011
EN 301 489-17 V2.2.1:2012

Health & Safety:
IEC 60065: 2001 + A1: 2005 + A2:2010
EN 60065: 2002 + A1: 2006 + A11: 2008 + A2: 2010 + A12: 2011
EN 62479:2010

Radio:
EN 300 328 V1.8.1:2012

Energy Use
Regulation (EC) No.1275/2008

Technical documentation for this product[s] is retained at the following address:

Company Name :	Creative Technology Ltd.
Company Address :	31, International Business Park #03-01 Creative Resource Singapore 609921

CE

EN Hereby, Creative Technology Ltd. declares that this wireless speaker is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 1999/5/EC.

TR Creative Technology Ltd., Kablosuz Hoparlör in Avrupa Konseyi'nin 1999/5/EC sayili direktifinde belirtilen önemli gereklilik ve ilgili kosullara uygunlugunu beyan eder

Regulatory Information

The following sections contain notices for various countries:

CAUTION: This product is intended for use with FCC/CE certified computer equipment. Please check the equipment operating/installation manual and/or with the equipment manufacturer to verify/confirm if your equipment is suitable prior to the installation or use of the product.

Federal Communication Commission (FCC) Interference Statement Notice for USA FCC Part 15:
This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

1. This device may not cause harmful interference, and
2. This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

CAUTION: To comply with the limits of the Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules, this device must be installed with computer equipment certified to comply with Class B limits.
All cables used to connect to the computer and peripherals must be shielded and grounded. Operation with non-certified computers or non-shielded cables may result in interference to radio or television reception.

MODIFICATION: Any changes or modifications not expressly approved by the grantee of this device could void the user's authority to operate the device.

Federal Communication Commission (FCC) Radiation Exposure Statement

This equipment complies with FCC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. This equipment should be installed and operated with minimum distance 20cm between the radiator & your body. This transmitter must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.

Notice for Canada
This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003 and RSS-210. Cet appareil numérique de classe B est conforme aux normes canadiennes NMB-003 et CNR-210.This device complies with Industry Canada licence-exempt RSS standard. Operation is subject to the following two conditions:
(1)This device may not cause harmful interference, and
(2)this device must accept any interference received, includinginterference that may cause undesirable operation.

Cet appareil est conforme avec Industrie Canada RSS standard exempts de licence.Son Fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes :
(1)Le matériel ne peut être source D´interférences et
(2)Doit accepter toutes les interférences reques, Y compris celles pouvant provoquer un fonctionnement indésirable.

CANADIAN CLASS B STATEMENT:

This digital device does not exceed the Class B limits for radio noise emissions from digital apparatus as set out in the interference-causing equipment standard entitled "Digital Apparatus," ICES-003 of the Department of Communications. Cet appareil numerique respecte les limites de bruits radioelectriques applicables aux appareils numeriques de Classe B prescrites dans la norme sur le materiel brouilleur: "Appareils Numeriques," NMB-003 edictee par le ministre des Communications.

Caution: Exposure to Radio Frequency Radiation.
To comply with RSS 102 RF exposure compliance requirements, a separation distance of at least 20 cm must be maintained between the antenna of this device and all persons.Pour se conformer aux exigences de conformité CNR 102 RF exposition, une distance de séparation d'au moins 20 cm doit être maintenue entre l'antenne de cet appareil et toutes les personnes

MODIFICATION: Any changes or modifications not expressly approved by the grantee of this device could void the user´s authority to operate the device. Toute modification non approuvée explicitement par le fournisseur de licence de l'appareil peut entraîner l'annulation du droit de l'utilisateur à utiliser l'appareil.

Avrupa Uyumu
Bu ürün aşağıdakilere uygundur:2004/108/EC EMC (Elektromanyetik Uyumluluk) Yönetmeliği.2011/65/EC RoHS (Tehlikeli Maddelerin Kısıtlanması) YönetmeliğiAvrupa piyasasına yönelik, elektrik şebekesi tarafından çalıştırılan ürünler 2006/95/EC Alçak Gerilim Yönetmeliği (LVD) ve 2009/125/EC Enerji ile İlgili Ürünlerin Çevreye Duyarlı Tasarımına İlişkin Yönetmeliğe uygundur. Avrupa piyasasına yönelik İletişim / RF kablosuz ürünleri R ve TTE Yönetmeliği 1999/5/EC ile uyumludur.

DİKKAT:
Avrupa CE gereksinimleriyle uyumlu olması için bu cihazın, B Sınıfı sınırlarına uygun olan CE sertifikalı bilgisayar donanımları ile birlikte kurulması gerekir. Bu cihazı bağlamak için kullanılan tüm kabloların koruyuculu ve topraklanmış olması ve 3 metreden uzun olmaması gerekir. Sertifikalı olmayan bilgisayarlarla veya yanlış kablolarla birlikte kullanılması, diğer cihazların düzgün çalışmamasına veya üründe istenmeyen etkiler görülmesine neden olabilir.

DEĞİŞİKLİKLER:
Creative Technology Limited veya bağlı şirketlerinden biri tarafından açıkça onaylanmamış tüm değişiklikler kullanıcının garanti ve teminat haklarını geçersiz kılabilir.

Notice for Taiwan

敬告使用者:

1. 本產品使用用時,不致造成違反低功率電波輻射性電機管理辦法之控制、調整及開關之使用方法。
2. 本產品不得任意調整更改各項零件或對於發射之功率影響之作為,若有操作問題請與本公司人員聯繫;並由本公司 負起監督及維修之責任。
3. 根據交通部低功率電波輻射性電機管理辦法規定:

第十二條
經型式認證合格之低功率射頻電機,非經許可,公司、商號或使用者均不得擅自變更頻率、加大功率或變更原設計之特性及功能。

第十四條
低功率射頻電機之使用不得影響飛航安全及干擾合法通信;經發現有干擾現象時,應立即停用,並改善至無干擾時方得繼續使用。
前項合法通信,指依電信法規定作業之無線電通信。
低功率射頻電機須忍受合法通信或工業、科學及醫療用電波輻射性電機設備之干擾。

Notice for Korea

Safety information

B급 기기
(가정용 방송통신기자재)

Class B Equipment
(For Home Use Broadcasting & Communication Equipment)

이 기기는 가정용(B급) 전자파적합기기로서 주로 가정에서 사용하는 것을 목적으로 하며,
모든 지역에서 사용할 수 있습니다.

This equipment is home use (Class B) electromagnetic wave suitability equipment and to be used mainly at home and it can be used in all areas.

Vietnam RoHS Statement

This product is in compliance with Circular 30/2011/TTBCT of the Ministry of Trade of the Socialist Republic of Vietnam ("Circular"), it does not contain the following substances in concentration greater than the Maximum Limit value as specified in the Circular.

Substance	Maximum Limit (ppm) [1, 2]
• lead	1000
• mercury	1000
• cadmium	100
• hexavalent chromium	1000
• polybrominated biphenyls (PBB)	1000
• polybrominated diphenyl ethers (PBDE)	1000

[1] Maximum Limit does not apply to applications exempted from the Circular.
[2] Maximum Limit refers to concentration by weight in homogeneous materials.

Notice for Singapore

Complies with IDA Standards DB00148

Turkey RoHS Statement

EEE Yönetmeliğine Uygundur

© 2014 Creative Technology Ltd. All rights reserved. Creative and the Creative logo are trademarks or registered trademarks of Creative Technology Ltd in the United States and/or other countries. The *Bluetooth*® word mark and logos are owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Creative Technology Ltd is under license. All other trademarks are the property of their respective owners. Specifications are subject to change without notice. Use of this product is subject to a limited warranty. Actual product may differ slightly from images shown.